

Оссолінські колекції.

CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.
Zespół (fond) 209.
Archiwum Baworowskich

334. Listy Xawerego Chodorowskiego do NN 1769, K. 3.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

10

336

Львівська біб-ка АН УРСР
ВІДДІЛ РУКОПИСІВ
№ 11 Баб 336/174

Министерство культуры УРСР
ЛЬВІВСЬКА ДЕРЖАВНА
НАУКОВА БІБЛІОТЕКА
Львів, ГСП-1, вул. Стефаника, 2

Министерство культуры УССР
ЛЬВОВСКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ
НАУЧНАЯ БИБЛИОТЕКА
Львов, ГСП-1, ул. Стефаника, 2

Ходоровський Ксаверій Ф.
(Chodorowski Kawery F.)

Листи до невстановленого
адресата

1769
Панищів

2 л., 3 арк. (12.)


М. пол.

1
Laskie Wielmożny Mosis Dobrodzieju

13 III 1769

Wyrażenie Moje Respektom Decyju, supplicując Laski MW
Pana Dobrodzieja, aby niebyło naratorem się w Respekcie
Jego, który to Decy, oddaje Dobroczynności MW Pana
Dobrodzieja. Złoty Kiełka Set nad Tysią, że mam
Laskę dalszej Tematy, spodziewając się, przy waleśnym
czynieniu gospodarstwie, Bos Najwyższy Da Odytka:
nie, zaś Tysią Złoty, przy wezwaniu Laskawego
Respektu MW Pana Dobrodzieja spodziewam się, że
będzie beneficowany, gdyż tylko z Owsa Kory Osim
przełożyło się, naszym w tym Kraju najwięksta
Sytuacja. Zatrudnienie Moje w tym czasie Naj-
wzajemny Podroza do Węgier, przez które ze nie czynię
Należytego Wszczenia się w Wpłaćniu Summy
Z upadaniem Do Nog, Supplicując MW Pana
Dobrodzieja abym miał Kredyt Do Przewodni Nie

Dzieli



Niedzieli, albo w Srebia Odram. Polcaicy Mnie na lawrze
Lase Panstwy, Jertem z Pusinna, Akegnieja

TM Pana Dobrodzieja

Wpar z Lonko moey
do noy upa danu
TM Panstwa do
godziestwa

Najmizszym Suga
T Mawery Grodowski

213 masty 1269
w Panszczowie

3

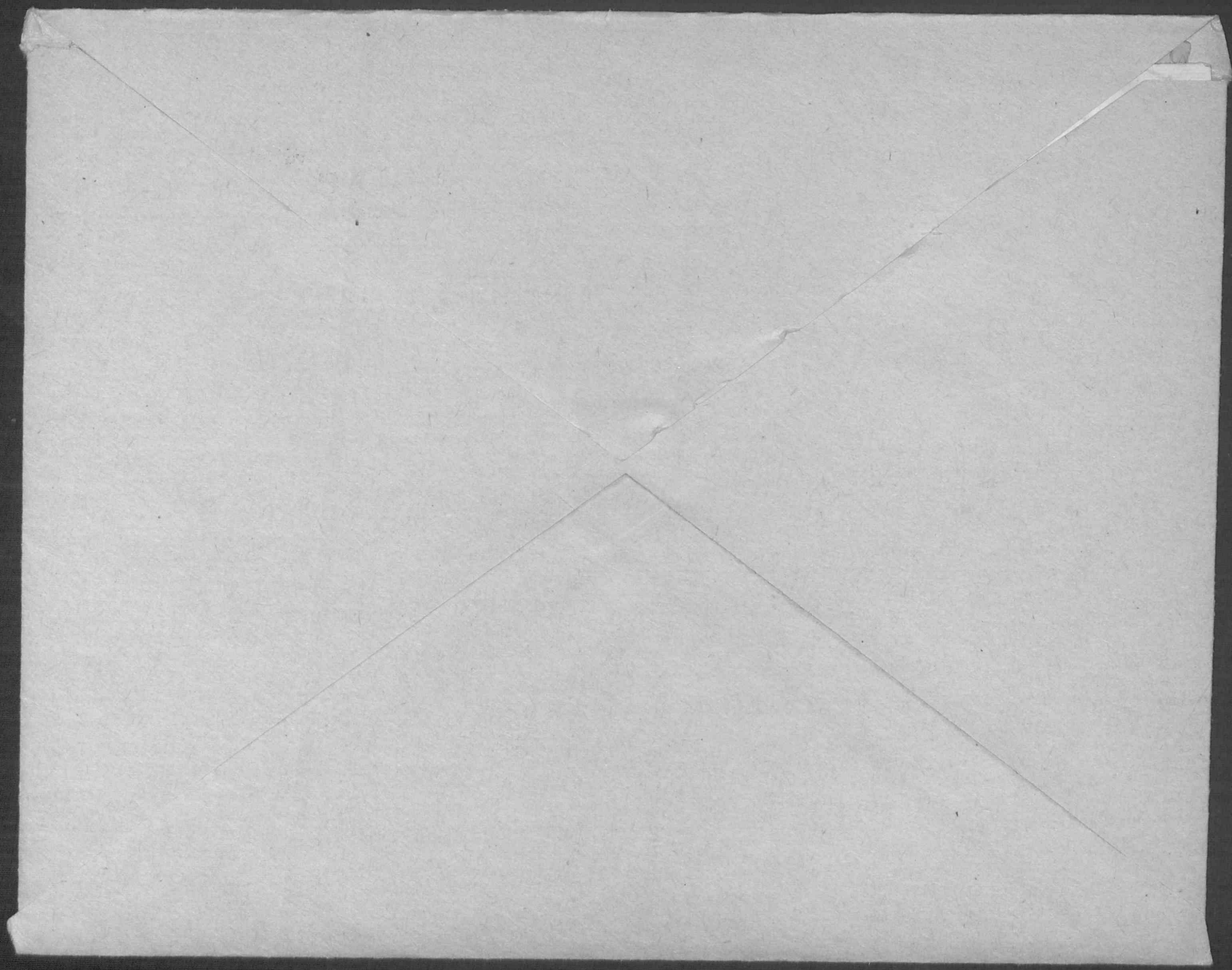
Jasnie Wielmożny Mle Dobrodzieiu

Zapadnieniem do nosy JW WPana Dobrodzieia jako nay
pokorniey przepraszam ze z ruznych racy Latry
matem WPana Wikazyńskiego Oczyw Ustny
uczyni relacy, Binigdre na Dabry temute
trewta posyłam oraz ze sam w tym czasie
niemoga pospieszyz upasc do nosy Pańskich
z Weryfikacyz niedoboru posyłam WPana
Muszyńskiego y Kuchnika który to decy
do Łolki y Decyzji JW WPana Dobrodzieiu
podaiz Sam zas na zawrze mme po
lecaiz Łasce Respektow Pańskiemu
do wszelkich pełnienia w obowyzku Appa
kacyz moiey Rozkazow zapisuiz się w kto
rych Łostawac pragne jako Jester zgo
bocy Rekognuiz

Wraz z Łonko moy
do nosy upadamy
JW Państwa do
brodzieystwa

JW WPana Dobrodzieia
naysiozym Stuzg
F. Kawery Prochorowski

24 Aprilis 1769
w Pańszewie



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.